

RZYMSKOKATOLICKA PARAFIA ŚW. STANISŁAWA KOSTKI

W służbie Bogu i Polonii od 1912 roku • Pod opieką Księży Zmartwychwstańców

8 Saint Ann Street

Hamilton, ON L8L 6P8

Tel: 905-544-0726 Fax: 905-544-8783

Email: stankostka@cogeco.ca

www.stankostka.ca



Proboszcz / Pastor

ks. Michał Kruszewski, C.R.

fr.michal.cr@gmail.com

Wikariusz / Associate Pastor

ks. Henryk Krajewski, C.R.

Kancelaria Parafialna / Parish Office

Ms. Sylvia Pańczyk

Poniedziałek – Monday: **Zamknięta/Closed**

Wtorek, Czwartek - Tuesday, Thursday:

9:00 - 13:00; 13:30 - 16:00

Środa - Wednesday:

9:00 - 13:00; 14:00 - 18:00

Piątek - Friday: **9:00 - 13:00**

Niedzielne Msze Św. / Sunday Masses

Sobota / Saturday: 17:00 PL

Niedziela / Sunday:

8:00 PL, 9:30 EN, 11:00 PL

12:45 PL – Msza Rodzinna / Family Mass
with Children's Liturgy Program in English

Msze Św. i Nabożeństwa w tygodniu /

Weekday Masses and Devotions

Poniedziałek / Monday: 7:30 Msza / Mass

Wtorek / Tuesday: 7:30 Msza / Mass

Środa / Wednesday: 7:30 Msza / Mass

18:30 Nowenna do Matki Boskiej Nieustającej

Pomocy / Novena to Our Lady of Perpetual Help

18:40 Msza w Intencjach Zbiorowych /

Multiple Intentions Mass

Czwartek / Thursday: 7:30 Msza / Mass

Piątek / Friday: 7:30 Msza / Mass

Pierwsze Piątki: po mszy - Adoracja, Litania

i Akt Poświęcenia Sercu Pana Jezusa

First Fridays: after mass - Adoration, Litany

and Act of Consecration to the Sacred Heart of Jesus

17:30-18:30 Adoracja Najświętszego Sakramentu
i Koronka do Miłosierdzia Bożego / Adoration of the
Blessed Sacrament and Chaplet of the Divine Mercy

Pierwsze Piątki: dodatkowo Litania i Akt

Poświęcenia Sercu Pana Jezusa

First Fridays: additionally Litany and Act of

Consecration to Sacred Heart of Jesus

18:30 Msza / Mass

Sobota / Saturday: 7:30 Msza / Mass

Pierwsze Soboty: po mszy - Adoracja, Litania

Loretańska i Akt Oddania się Matce Bożej.

First Saturdays: after mass - Adoration, Litany

of Loreto and Act of Consecration to the

Blessed Virgin Mary



Postługa Chorym i Umierającym / Ministry to the Sick and Dying

W razie potrzeby wizyty księdza u chorego lub
umierającego proszę dzwonić: 905-544-0726.

Jeśli potrzeba jest natychmiast, a ksiądz jest w danym
momencie poza parafią, pielęgniarka powiadomi
księdza, który jest „On Call” w danym szpitalu.

In case of Emergency for a sick or dying person, please
call: 905-544-0726.

If the priest happens to be out of the parish at that
time, a nurse will call the “Priest on Call” at the given
hospital.

Spowiedź / Confessions

Poniedziałek - Sobota / Monday - Saturday 7:00 - 7:20

Środa / Wednesday 17:30 - 18:20

Sobota / Saturday 16:00 - 16:40

Pierwszy Piątek / First Friday 17:30 - 18:15

Chrzty / Baptisms

2-ga Niedziela miesiąca 14:00 PL - Więcej informacji na
naszej stronie.

4th Sunday of the month 2:00pm EN - See our website
for more details.

Śluby / Weddings

Prosimy zgłaszać się do kancelarii na rok przed ślubem.
Więcej informacji na naszej stronie.

Please contact the Parish Office one year prior to the
wedding. See our website for more details.

Pogrzeby / Funerals

Proszę skontaktować się z wybranym domem
pogrzebowym, który uzgodni szczegóły pogrzebu.
Please contact the funeral home of your choice to
make arrangements.

Kapłaństwo & Życie Zakonne / Priesthood & Religious Life

Ks. Michał z chęcią odpowie na Twoje pytania
i pomoże Ci w rozeznaniu powołania. Więcej
informacji na naszej stronie.

Father Michał will be more than happy to speak with
you, answer any of your questions and accompany
you in your discernment. More info on our website.

Hostie Niskoglutynowe / Low Gluten Hosts

Dostępne – w zakrystii przed Mszą.

Available – upon request prior to Mass.

Wynajem Sali Parafialnej / Parish Hall Booking

Jeśli chcielibyście Państwo wynająć salę parafialną na
przyjęcia i imprezy okolicznościowe, prosimy o kontakt
z kancelarią.

If you wish to inquire about using our Parish Hall for
any of your upcoming functions, please contact the
Parish Office.

Nowi Parafianie / New Parishioners

Witamy w naszej wspólnotce parafialnej!
Zarejestrowanie się w naszej parafii ułatwi Państwu
załatwienie wielu formalności związanych z przyjęciem
pewnych sakramentów (np. chrztu czy ślubu),
dokumentów potrzebnych poza parafią, a także
wystawieniem tax receipt. Rejestracji można dokonać
online, w kancelarii lub wziąć formularz z tyłu kościoła.

Welcome to our parish community! Parish registration
simplifies the process of receiving sacraments such as
baptism or marriage, obtaining any documents you
may need, and receiving a tax receipt for your
contributions.

Registration can be completed online or at the parish
office during regular office hours. Parish registration
forms are also available at the back of the church.

Akta Parafialne / Parish Records

Bardzo prosimy o informowanie kancelarii o wszelkich
zmianach danych naszych parafian – zmiana adresu,
telefonu, itp.

Our parish records are very important. We try to keep
them up to date. Please advise the parish office of any
changes – address, phone number, etc.

Spadki / Bequests

Codziennie funkcjonowanie naszej parafii uzależnione
jest całkowicie od Waszych datków. Pamiętajmy
o naszym kościele w testamencie.

The everyday functioning of our parish relies entirely
on your donations. Please remember our church in
your will.

Kawiarenka / Parish Café

Zapraszamy w każdą niedzielę między 8:00 a 14:00.

Open each Sunday 8 am – 2 pm .

Rady / Councils

Parafialna/Parish: radaparafia@gmail.com

Finansowa / Finance: finanseparafia@gmail.com

INTENCJE MSZALNE**Poniedziałek, 17. czerwca**7:30 † Weronika, Piotr, Czesław, Józef, Paulina Buczak
[M. Dolibóg]**Wtorek, 18. czerwca**7:30 †† Leon Sularz oraz Janina, Teofil i Stanisław Baran
[J. Sularz]**Środa, 19. czerwca**

7:30 † Waclaw Gut [córka]

18:30 †† z rodziny Stańczuk, Similski, Baczkowski, O'Brien
[K.K. Similscy]†† Jan i Bronisława Sosnowski, Waclaw i Stanisława
Dziaduch [rodzina Bobowski]†† Władysław Bosiacki i Dominik Szymkiewicz
[W. Bosiacka]

†† Zmarli z rodziny Karlak [córka z rodziną]

†† Zofia i Antoni Wiechnik [J. Wiechnik]

† Jan Dąbrowski [John Skurzyński]

†† Joanna Orzeł i Bogusław Sułkowski [kolega]

† Stella Latwis [J. Mazuń]

†† Józef Żakowski i Janina Lępicka [syn]

†† Grażyna i Paweł Jankowski [rodzina Kaluski]

†† Zofia i Antoni Babiś [syn z rodziną]

†† Władysław Bielak i rodzice z obojga stron [J. Bielak]

†† Maria i Władysław Łazowski oraz Karolina
i Władysław Kwiatek

†† Władysława i Czesław Racis [córka]

†† Antoni, Stanisława, Zbigniew Sak oraz Roman Szarek
[rodzina Nowak]

† Stella Dobroski [CWL]

O zdrowie i bł. Boże dla Bronisławy Siek [rodzina]

O zdrowie i bł. Boże dla córki, wnuków i prawnuków
[R. Pomagiel]

O zdrowie i bł. Boże dla rodziców [córka]

O powrót do zdrowia dla Marianny Kaczmarczyk [M.P.]

Czwartek, 20. czerwca

7:30 † Zbigniew Derus [Mama]

Piątek, 21. czerwca *św. Alojzego Gonzagi, zakonnika*

7:30 †† Jan i Honorata Górski [córka z rodziną]

18:30 O bł. Boże dla Krystyny i Witolda Kubiec w 40-tą
rocznicę ślubu [Mama]**Sobota, 22. czerwca**7:30 †† Danuta Flis, Bronisław Dąbek, Andrzej Blacha
[rodzina Łabaj]**Liturgia Niedzieli – Uroczystość Najświętszego****Ciała i Krwi Chrystusa (Corpus Christi)**

17:00 O zdrowie i bł. Boże dla rodziny Jachna [J.H. Jachna]

Niedziela, 23. czerwca8:00 *Missa Pro Populo* (za parafian)9:30 † Mieczysław Szypuła on the 10th anniversary of his
death [wife and family]

11:00 †† Zmarli z rodziny Kifer [córki z rodziną]

12:45 *Procesja Bożego Ciała*
† Władysław Mazurek w 20-tą rocznicę śmierci
[córka z rodziną]**Słowo na Niedziele**

„Wielbimy odrębność Osób, jedność w istocie i równość w majestacie.” Wielbimy, i nie nadto, ponieważ przerasta nas Tajemnica Boga; wielbimy, ponieważ dotykamy jej zaledwie „opuszkiem” wiary; wielbimy, ponieważ przeżywamy, że wciąż pozostajemy zanurzeni w miłości Trzech. Wielbimy pokornym umysłem, który bez Ducha Prawdy o tym największym cudzie nie byłby w stanie nic powiedzieć. Wielbimy sercem prostym, które nie będzie nawet próbować przelewać muszelką oceanu. Wielbimy z całym Kościołem tą najprostszą modlitwą: Chwała Ojcu, i Synowi, i Duchowi Świętemu”.

Telefon parafialny nadal nie działa.

Prosimy o kontakt przez email: stankostka@cogeco.ca
Przepraszamy za niedogodności.

We would like to inform you that the **parish phones lines continue to be down**. Please contact the Parish Office via email: stankostka@cogeco.ca instead.
We apologize for any inconvenience.

Young Adult Faith Formation – NEW DATE

The next meeting will take place on **Saturday, June 22 at 6 pm in the rectory** – instead of the regularly scheduled June 8. See you then!!!

Bierzmowanie / Confirmation

Informujemy, że tegoroczne bierzmowanie w naszej parafii będzie miało miejsce w poniedziałek, **11. listopada 2019 o g. 19:00**. Bierzmowania udzieli bp Wiesław Śpiewak CR, ordynariusz diecezji Hamilton na Bermudach.

Prosimy o zapisywanie się do końca sierpnia – zajęcia przygotowawcze zaczną się już na początku września. Formularz znajduje się na stronie internetowej parafialnej w zakładce „Sakramenty – Bierzmowanie”.

Boże Ciało

Ludowa Nuta potrzebuje dodatkowych muzyków do orkiestry na procesję Bożego Ciała. Chętnych prosimy o kontakt: ludowanuta@hotmail.com

Niedziela 23. czerwca 2019 / Sunday, June 23rd, 2019

	LEKTORZY	SZAFARZE EUCH.
17:00	A. Biesiadecki / C. Wołoch	T. Wołoch
8:00	M. Bucik / K. Janiga	J. Baranowski
9:30	A. Armacinski/G. Armacinski	K. Pogoda
11:00	R. Błędowski / S. Błędowski	L. Czaplinski/E. Pawlowski
12:45	S. Gut / M. Lemanski	J. Wiech / D. Klepa

Serdeczne “Bóg Zapłać” **rodzinie i przyjaciołom w śp. Janiny Heinrich** za ich ofiarę na fundusz budowy windy (in memoriam).

A heartfelt thank you to the family and friends of the **deceased Janina Heinrich** for their donations to the Elevator Fund.

TACA: 8/9 czerwca: \$5300.40 Pomoc Księżom Emerytom: \$1260
Building Fund: \$750

Bóg zapłać za Waszą ofiarność! Thank you for your generosity!

COLLECTION: June 8/9: \$5300.40
Cura Pastorum: \$1260 Building Fund: \$750

Piknik parafialny / Parish Picnic

W tę niedzielę – Dzień Ojca – zapraszamy wszystkich na nasz parafialny piknik. Bilety (w cenie \$5) można jeszcze kupić w zakrystii po Mszach Świątecznych lub na miejscu: Camp Marydale, 5999 Chippewa Rd. E., Mount Hope, ON.

Zapraszamy w godzinach **12:00 – 20:00**.

W programie Msza św. o g. 14:00, wiele gier, zabaw i zajęć sportowych dla dzieci, basen z ratownikiem, dobre polskie jedzenie, do tańca gra zespół Impuls.

**W tę niedzielę nie będzie Mszy o godz. 12:45!
Kawiarenka będzie nieczynna przez cały dzień.**

Na pikniku zakupić będzie można także polskie piwo – prosimy nie przywozić swojego alkoholu.

Potrzebujemy wolontariuszy do pomocy przy różnego rodzaju zajęciach tego dnia. Chętni mogą się zadeklarować przy kupnie biletu.

We invite everyone **this Sunday** – Father’s Day – to our Parish Picnic. Tickets are \$5 and can be purchased in the Sacristy after Masses or at the entrance of the picnic: Camp Marydale - 5999 Chippewa Rd. E., Mount Hope, ON – 12pm-8pm. There will be many attractions for everyone: good music and food, pool with life guard, sports, activities for children, etc.

There will be a Family Mass at 2pm (**there will be no 12:45pm Mass at the church on this day! Our Parish Café will also be closed**). Entry tickets for \$5 per person (kids 12 and under are free) are available in our Parish Café and at the Parish Office.

We still need volunteers to help with some activities that day. If you are interested and willing to help you can sign up when purchasing your tickets.

Kino Parafialne

Sobota, 29. czerwca o godz. 18:00 w sali pod kościołem.

Film zatytułowany „Bóg w Krakowie” (2016) Dariusza Reguckiego opowiada siedem historii, w które wkracza Bóg: polityka, który otrzymuje korupcyjną propozycję, prawniczkę specjalizującą się w sprawach rozwodowych, złodzieja, małżeństwa nie mogącego doczekać się dziecka, „magdaleny”, która zostaje zakonnica, mężczyzny uzależnionego od hazardu i dziewczyny szukającej miłości. Każda sekwencja tego filmu wiąże się z jakimś miejscem kultu w Krakowie: katedrą wawelską i św. Jadwigą, Dzieciątkiem Koletańskim w kościele sióstr bernardynek, Sanktuarium Bożego Miłosierdzia w Krakowie-Łagiewnikach, Sanktuarium św. Jana Pawła II, kultem św. Rity u augustianów, kościołem franciszkanów i dominikanów... Historie łączy także postać Adama Chmielowskiego, który maluje obraz Chrystusa i nie może go skończyć, bo w nim odbijają się ranami dramaty kolejnych bohaterów filmu. Bóg obecny jest więc nie tylko w świątyniach Krakowa, ale przez modlitwę „kogoś” wkracza w codzienne życie ludzi, którzy dokonują wyborów w wielkich i małych sprawach.

Przyjdź i zobacz bo warto!!

CATHOLIC CHILDREN’S AID SOCIETY OF HAMILTON

Learn more about Fostering and Adoption by registering to attend a Fostering and Adoption Online Information Session (Webinar) on **Monday, June 17th, 2019 from 6:30pm-8pm**. Contact the Foster and Adoption Recruitment Coordinator, Niamh O’Flaherty by phone (905) 525-2273 or by email niamh.oflaherty@hamiltonccas.on.ca

The Catholic Children’s Aid Society of Hamilton is committed to inclusion and welcome fostering applications from ALL families who want to provide a safe and happy home to a child in care.

Intencje wysłane i odprawione na Misjach **Intentions Celebrated in the Missions**

+ Piotr Kołodziejcki

Rodzina Palej; Rodzina Hałasa; Rodzina Toth; J.Z. Bielak; U. Rybarczyk; M. Mimranek; Rodzina Bożek; B.M. Krzywicki

+ Janina Heinrich

R. Pomagiel; B.Cz. Olejarz; Rodzina Woźniak; A. Dybka; B. Prokupek; E.Z. Babiarez; E. Kuziora; W.Cz. Mularczyk; T. Karwecka; J.H. Jachna; Irena z rodziną (x2); A.J. Mazur; J.E. Warchoń; B.Z. Labak; E.J. Olszak; M. Pasionek; A.F. Kąsek; J. Baranowski; L. Międzybrodzki; B. Siek z rodziną; T. Cieślicka; Rodzina Sekuła; J.R. Rejniak; Rodzina Misiński; Rodzina R. Babiarez


Ogłoszenia Polonijne

Sklep **Super Sausage** potrzebuje mężczyzny na pół etatu do uzupełniania towaru w lodówkach i na półkach oraz osoby do obsługi. Więcej informacji pod numerem: 905-383-4433.

Zebranie R.C.L. odbędzie się w niedzielę, 23. czerwca o godz. 14:00.

ZPwK Grupa 2 zawiadamia, że **Zebranie Ogólne** członków odbędzie się w niedzielę, 23. czerwca o godz 14:30 w sali własnej przy 1915 Barton Str E w Hamilton.

Uniko General Construction
 Oferuje swoje usługi
 Kompletne wykończenia domów
 remonty i naprawy
 Licencja i ubezpieczenie
 Bezpłatna wycena
 Stanislaw
905-662-2073

Dr. Danny Pogoda & Associates

 Family Dentistry • Cosmetic & Reconstructive Dentistry • Dentures • Digital X Rays
 Oral Surgery • Nitrous Oxide Sedation • Invisalign • Extended Hours
 Providing Quality Dentistry for 35 Years • *Mówimy po Polsku*
 1241 Barton St. E. **905-545-8521** www.CentreMallDental.ca


HALASA DEVELOPMENTS INC
 COMMERCIAL • INDUSTRIAL
 RENTAL PROPERTIES
905-393-6259
 stan@halasadevelopments.com


POLCOMFORT
 HEATING & COOLING
 • SPRZEDAŻ • INSTALACJA • SERWIS
\$250 RABAT RZĄDOWY na wymianę pieca
 Piece gazowe • Linie gazowe
 Centralna Klimatyzacja • Zbiorniki na ciepłą wodę
 Nawilżacze powietrza
 Financing Available
 Jacek **416-319-4223**

Henry's Home Renovations & Flooring
 Specializing in Hardwood • Laminate • Tiles
 Kitchen Back Splash & Bathroom Renovations
 Henry Kucharski **905-818-8137** henryshomerenovations@hotmail.com


TOTAL PHYSIO Clinics
 PHYSIOTHERAPY, CHIROPRACTIC, MASSAGE THERAPY
 East End Clinic - 754 Queenston Rd. 905-578-1900
 West End Clinic - 930 Upper Paradise Rd. 905-318-2495
 www.total-physio.com

ROMAN RADOJEWSKI
 Broker, B. Comm
 30 years of experience
 working for you!

ROYAL LEPAGE
 D: 905.515.7562 TF: 1.877.648.4451
 romanr@royallepage.ca


BBM
 BUSINESS SYSTEMS
 Digital Copies MFP
 Document Solutions
 755 King St. E.
905.523.8686
 www.BBMBusiness.com

CROATIAN NATIONAL HOME
 Banquet facility with catering for ALL occasions
 Up to 300 people
 1925A Barton St. E. Hamilton **905-906-5541** • cnhome.ca

Fascination Flowers
Joanna's Florist
 100% Satisfaction Guaranteed
 1104 Fennell Ave. E.
905-527-2881

Startek, Peglar, Calcagni
 Lawyers
 952 Queenston Rd., S.C.
905-662-7101 spclaw.ca

POLISH CREDIT UNION
 St. Stanislaus - St. Casimir's Polish Parishes Credit Union Limited
 709 Barton St. East, HAMILTON, ON L8L 3A5
 Tel. 905.545.5537 • www.polcu.com • Toll Free: 1.855.765.2822 Ext. 2204 • Bożena Bratos, Branch Manager
MORTGAGES • Personal, Commercial & Agricultural LOANS • INVESTMENTS

Jacek Bajorek
 Income Tax
 Personal/Corporation
 Business, HST
 Bookkeeping &
 Accounting


jbajorek6@gmail.com
 Hamilton **289-389-1902**
 Mississauga **416-843-2941**

MIESZKO M. CHUCHLA, B.A. LL.B.
 Adwokat, Notariusz
 Prawo nieruchomości i biznesu, oraz
 testamenty upoważnienia i pełnomocstwo
 Stoney Creek **905-930-8858**
 mieszko.chuchla@outlook.com


unique vision centre
 259 Hwy 8, Unit 6 (opp. St. Francis)
905-662-4000
 one hour service available
 eye exam by appointment
 www.uvcentre.ca
 mówimy po polsku


ACUMEN • COMMERCIAL • AUTO
 INSURANCE GROUP • STUDENT RENTAL • HOME
 Agnes Rudziak - Insurance Broker
 905-574-7000 x216 • agnesr@acumeninsurance.com
 C: 289-700-7806 • 835 Paramount Dr., #301, Stoney Creek
 Mówimy po polsku.


Sutton
NIBURSKI
 WALDI & MARGARET
 Sales Representatives
905-536-7474 wniburski@sutton.com
www.HamiltonHomes-For-Sale.com
 LOW COMMISSION* AND BUYER CASH BACK*
 Call for details • zadzwoń po szczegóły


AIM REHABILITATION CENTRE
 Chiropractic, Physiotherapy, Massage Therapy.
905-383-0123 www.aimrehabilitation.ca


BAY GARDENS & BAYVIEW
 funerals, cremations, cemetery & mausoleum
 EVERY Life TELLS A Story.
 CELEBRATE yours. It.
 www.baygardens.ca
 Funeral Home **905-574-0405** Cemetery **905-522-5466**
Mówimy po Polsku


STRATUS
 BUILDING SOLUTIONS
 COMMERCIAL CLEANING & JANITORIAL SERVICES
 Contact us today and discover for yourself
 why owning a Stratus Building Solutions
 franchise is right for you!
 As low as \$1000 - PT or FT
 Your Success is Our Only Business
 mlapinski@stratusclean.com
 416-970-2621 www.stratusclean.com


C.M. Steele 442 Millen Rd, Unit 12
905-664-9898
 INSURANCE BROKERS LTD
 Eric Pienkosz CIP, CAIB
 epienkosz@cmsteeleinsurance.ca
 Registered Insurance Broker Rozmawiam po polsku


POLIMEX TRAVEL INC.
905-312-8200 • www.polimex.com
 Best solution for air tickets, vacations, travel insurance, pilgrimages & parcels to Europe

POLISH ALLIANCE OF CANADA, BRANCH 2
 (White Eagle Banquet Centre)
 1015 Barton St. E. **905.545.0799**
 www.PolishHallHamilton.com


Your Choice Realty Corp.
 BROKERAGE
MACIEJ JACK KOWALSKI
 Sales Representative


Polish Community Centre Banquet Hall
 Two Newly Renovated Halls for any Occasion.
 For more information contact rental@banquethallburlington.com
 or visit www.banquethallburlington.com
2316 Fairview St. 905-639-3236


denturist WATERDOWN
 DENTURE CLINIC
 PROTEZY DENTYSTYCZNE - ruchome i na implantach. *Mówimy po polsku!*
 245 Dundas St. E. #3 Waterdown **905-690-0222** waterdowndentureclinic.ca
Myślisz o pracy w służbie zdrowia? Zadzwoń do nas!

Every House
 I touch turns
 to SOLD
 Low Commission
 Cashback for
 Buyers

905.929.9221
onlydreamhomes@gmail.com

INCOME TAX
 Personal, Business, Corporate
 mówimy po polsku
289-799-5262


Dr. Derek Srokowski
 Dental Surgeon
 - Implanty
 - Korony Protetyczne
 - Protezy na Implantach


GRAND HEALTH ACADEMY
 Oferujemy kursy: PSW, FSW, Physio Assist.,
 Pharmacy Assist., MEDS Admin
 2 Kampusy z parkingiem w Hamilton
**** 905-577-7707 lub 905-385-7727 ****
Jesteśmy dumni służyć Kanadzie i Polonii ponad 26 lat


Naborhood Home Hardware
 Glass & screen repairs, pipe threading, plumbing, electrical, paint.
 797 Barton St. E. **905-545-8282**

FRISCOLANTI FUNERAL CHAPEL LTD.
 Celebrating over 50 Years
 43 Barton St. E. **905-522-0912**
 www.friscolanti.com


 139 Upper Centennial Pkwy.
 Stoney Creek **905-662-0012**
 www.dr.srokowski.com


SHARP
 MONUMENTS
 Family Owned & Operated
 Since 1936
 1543 Main St. E.
 (just W. of the Queenston traffic circle)
905.544.9798

POLFIX
 AUTOMOTIVE
 SALES AND SERVICES LTD.
 221 Gage Ave. N
905-548-0606
 www.polfixauto.ca
 Computer Diagnostics • Electrical • Tires
 Safety Cert. • Tune-Ups • AC/Heating • Brakes
 Engine/Tranny • Suspension • Programming

Jozef Orzel
 Owner & Operator

JUDY MARSALLES REAL ESTATE LTD.
 Brokerage
Yolanda Czyzewski-Bragues Sales Representative
Adresujemy Marzenia
 253 Wilson St. E., Ancaster Cell: 905.317.5301
 Yolanda@judymarsales.com
www.judymarsales.com **905.648.6800**